

Official Journal

of the European Communities

Volume 19 No L 226
18 August 1976

English Edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 2029/76 of 17 August 1976 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 2030/76 of 17 August 1976 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 2031/76 of 17 August 1976 fixing the average producer prices for wine	5
★ Commission Regulation (EEC) No 2032/76 of 13 August 1976 re-establishing the levying of customs duties on other sheep and lambskin leather, falling within subheading 41.03 B II originating in developing countries to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3010/75 apply	7
★ Commission Regulation (EEC) No 2033/76 of 17 August 1976 fixing the amounts by which the variable component of the levy on bran and sharps originating in Algeria, Morocco or Tunisia is to be reduced	8
★ Commission Regulation (EEC) No 2034/76 of 17 August 1976 laying down detailed rules and conditions for the granting of the conversion premium in the wine sector	10
Commission Regulation (EEC) No 2035/76 of 17 August 1976 terminating private storage aid for table wine of type A III	14
Commission Regulation (EEC) No 2036/76 of 17 August 1976 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	15

Corrigenda

★ Corrigendum concerning Council Directives 74/150/EEC (OJ No L 84, 28. 3. 1974), 74/151/EEC (OJ No L 84, 28. 3. 1974), 74/152/EEC (OJ No L 84, 28. 3. 1974), 74/346/EEC (OJ No L 191, 15. 7. 1974), 74/347/EEC (OJ No L 191, 15. 7. 1974), 75/321/EEC (OJ No L 147, 9. 6. 1975), 75/322/EEC (OJ No L 147, 9. 6. 1975), 75/323/EEC (OJ No L 147, 9. 6. 1975), 76/432/EEC (OJ No L 122, 8. 5. 1976)	16
--	----

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other Acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2029/76

of 17 August 1976

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organiza-
tion of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1143/76⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 1882/76⁽³⁾ and subsequent amending
Regulations ;

Whereas it follows from applying the provisions
contained in Regulation (EEC) No 1882/76, to the

offer prices and today's quotations known to the
Commission that the levies at present in force should
be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 are hereby fixed as shown in the table
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 August
1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 130, 19. 5. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 62.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 August 1976 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour groats and meal

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Levies
10.01 A	Common wheat and meslin	50.62
10.01 B	Durum wheat	97.16 ⁽¹⁾ ⁽⁵⁾
10.02	Rye	38.38 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	22.35
10.04	Oats	13.86
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	34.80 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	33.80 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	39.45 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	81.62
11.01 B	Rye flour	64.46
11.02 A I a	Durum wheat groats and meal	161.35
11.02 A I b	Common wheat groats and meal	87.55

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽²⁾ Where maize originated in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments, the levy is reduced by 6 u.a./metric tons as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.50 u.a./metric ton.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.50 u.a./metric ton.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 2754/75 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2030/76**of 17 August 1976****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organ-
ization of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1143/76 ⁽²⁾, and in particular
Article 15 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on
cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No
1883/76 ⁽³⁾ and subsequent amending Regulations ;

Whereas, on the basis of today's cif prices and cif
forward delivery prices, the premiums at present in
force, which are to be added to the levies, should be

altered as shown in the tables annexed to this Regula-
tion,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The scale of the premiums to be added, pursuant to
Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75, to the
import levies fixed in advance in respect of cereals
and malt is hereby fixed as shown in the tables
annexed to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 August
1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 130, 19. 5. 1976, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 206, 31. 7. 1976, p. 64.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 August 1976 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Current 8	1st period 9	2nd period 10	3rd period 11
10.01 A	Common wheat and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0.40	0.40	3.23
10.03	Barley	0	0.59	0.59	1.85
10.04	Oats	0	0	0	1.41
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	0	0.81	0.81	4.84
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0.81	0.81	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

(u.a./metric ton)

CCT heading No	Description of goods	Current 8	1st period 9	2nd period 10	3rd period 11	4th period 12
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	1.05	1.05	3.29	3.29
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0.78	0.78	2.46	2.46
11.07 B	Roasted malt	0	0.91	0.91	2.87	2.87

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2031/76

of 17 August 1976

fixing the average producer prices for wine

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 816/70 of 28 April 1970 laying down additional provisions for the common organization of the market in wine⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1167/76⁽²⁾, and in particular Article 4 (1) thereof,

Whereas Article 4 of Regulation (EEC) No 816/70 provides that an average producer price must be fixed for each type of wine for which a guide price is fixed; whereas this average price must be fixed for each marketing centre for the type of wine in question on the basis of all the facts available;

Whereas the marketing centres for table wines are determined in Commission Regulation (EEC) No 1020/70 of 29 May 1970 on recording quotations and fixing average prices for table wines⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 528/74⁽⁴⁾;

Whereas Article 10 of Regulation (EEC) No 1020/70 provides that the average price must be fixed on the basis of the average of the quotations notified, particular account being taken of the extent to which these quotations are representative, the comments of the Member States, and the alcoholic strength and quality of table wines which have been the subject of transactions;

Whereas arrangements for the notification by the Member States of quotations and information related thereto are specified in Regulation (EEC) No 1020/70; whereas, where this information is not available for any marketing centre, the average price for the preceding week must be maintained;

Whereas the average price for the type of wine in question must be fixed per degree/hl or per hl as appropriate; whereas, if the Tuesday is a public holiday, the average price must be fixed on the following working day;

Whereas it follows from applying these rules to the information at present available to the Commission that the average price should be fixed as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The average prices referred to in Article 4 (1) of Regulation (EEC) No 816/70 are hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 August 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

(1) OJ No L 99, 5. 5. 1970, p. 1.

(2) OJ No L 135, 24. 5. 1976, p. 42.

(3) OJ No L 118, 1. 6. 1970, p. 16.

(4) OJ No L 64, 6. 3. 1974, p. 8.

ANNEX

Average prices for table wines at the various marketing centres

Type	u.a. per degree/hl	Type	u.a. per degree/hl
R I		A I	
Béziers	1.912	Bordeaux	1.578
Montpellier	No quotation	Nantes	1.624
Narbonne	1.820	Bari	No quotation
Nîmes	No quotation	Cagliari	No quotation
Perpignan	No quotation	Chieti	No quotation
Asti	No quotation	Ravenna (Lugo, Faenza)	1.529
Firenze	1.529	Trapani (Alcamo)	1.459
Lecce	No quotation	Treviso	No quotation
Pescara	1.377		
Reggio Emilia	1.634		
Treviso	No quotation		
Verona (for local wines)	1.663		
			u.a./hl
R II		A II	
Bari	1.546	Rheinfalz (Oberhaardt)	27.94
Barietta	1.546	Rheinhessen (Hügelland)	No quotation
Cagliari	No quotation	The wine-growing region of the Luxembourg Moselle	No quotation ⁽¹⁾
Lecce	No quotation		
Taranto	1.634	A III	
		Mosel-Rheingau	No quotation
R III	u.a./hl	The wine-growing region of the Luxembourg Moselle	No quotation ⁽¹⁾
Rheinfalz-Rheinhessen (Hügelland)	No quotation		

⁽¹⁾Quotation not taken into account in accordance with Article 10 (1) of Regulation (EEC) No 1020/70.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2032/76

of 13 August 1976

re-establishing the levying of customs duties on other sheep and lambskin leather, falling within subheading 41.03 B II originating in developing countries to which the preferential tariff arrangements set out in Council Regulation (EEC) No 3010/75 apply

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3010/75 of 17 November 1975 establishing preferential tariffs in respect of certain products originating in developing countries⁽¹⁾, and in particular Article 4 (2) thereof,

Whereas Article 1 (3) of that Regulation provides that the customs duties may, for each category of products, be suspended up to a Community ceiling, expressed in units of account, which will be equal to 115 % of the sum arrived at by adding together the value of the products in question imported cif into the Community in 1971 and coming from countries and territories covered by those arrangements, but not including products coming from countries and territories already covered by various preferential tariff arrangements established by the Community, and 5 % of the value of 1972 cif imports coming from other countries and from countries and territories already covered by such arrangements ;

Whereas Article 2 (1) of that Regulation provides that the customs duties may be re-established at any time once the Community ceiling has been reached ;

Whereas, in respect of other sheep and lambskin leather, falling within subheading 41.03 B II, the ceiling, calculated as indicated above, should be 1 895 000 units of accounts ; whereas on 10 August 1976 the amounts of imports into the Community of

the products in question, originating in countries and territories covered by preferential tariff arrangements, reached that ceiling ; whereas, bearing in mind the objectives of Regulation (EEC) No 3010/75 which provides that the ceiling should not be exceeded, customs duties should be re-established in respect of the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

As from 21 August 1976, customs duties, suspended, in pursuance of Council Regulation (EEC) No 3010/75 of 17 November 1975 shall be re-established in respect of the following products, imported into the Community :

CCT heading No	Description of goods
41.03	Sheep and lambskin leather, except leather falling within heading Nos 41.06, 41.07 or 41.08 : B. Other : II. Other

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 13 August 1976.

For the Commission

Finn GUNDELACH

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 310, 29. 11. 1975, p. 70.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2033/76

of 17 August 1976

fixing the amounts by which the variable component of the levy on bran and sharps originating in Algeria, Morocco or Tunisia is to be reduced

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1512/76 of 24 June 1976 concluding the Agreement in the form of an exchange of letters relating to Article 22 of the Cooperation Agreement and Article 15 of the Interim Agreement between the European Economic Community and the Republic of Tunisia and concerning the import into the Community of bran and sharps originating in Tunisia⁽¹⁾, and in particular the second subparagraph of paragraph 3 of the letters exchanged,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1518/76 of 24 June 1976 concluding the Agreement in the form of an exchange of letters relating to Article 21 of the Cooperation Agreement and Article 14 of the Interim Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria and concerning the import into the Community of bran and sharps originating in Algeria⁽²⁾, and in particular the second subparagraph of paragraph 3 of the letters exchanged,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1525/76 of 24 June 1976 concluding the Agreement in the form of an exchange of letters relating to Article 23 of the Cooperation Agreement and Article 16 of the Interim Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco and concerning the import into the Community of bran and sharps originating in Morocco⁽³⁾, and in particular the second subparagraph of paragraph 3 of the letters exchanged,

Whereas the Agreements in the form of an exchange of letters annexed to Regulations (EEC) No 1512/76, (EEC) No 1518/76 and (EEC) No 1525/76 provide

that the variable component of the levy calculated in accordance with Article 2 of Council Regulation (EEC) No 2744/75 of 29 October 1975 on the import and export system for products processed from cereals and from rice⁽⁴⁾ is to be reduced by an amount fixed by the Commission each quarter; whereas this amount must be equal to 60 % of the average of the variable components of the levies in force during the three months preceding the month during which the amount is fixed;

Whereas the Agreements entered into force on 1 July; whereas, in accordance with the provisions of the last subparagraph of paragraph 3 of the letters, the amounts to be deducted for July should be fixed by reference to the variable components applicable during the months of March, April and May 1976 to products falling within subheading 23.02 A II of the Common Customs Tariff,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The amounts as referred to in the second subparagraph of paragraph 3 of letters forming the Agreements annexed to Regulations (EEC) No 1512/76, (EEC) No 1518/76 and (EEC) No 1525/76 to be deducted from the variable component applicable to bran and sharps originating in Tunisia, Algeria or Morocco shall be as shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply, where the party concerned so requests, from 1 to 31 July 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 19.

⁽²⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 37.

⁽³⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 53.

⁽⁴⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

ANNEX

CCT heading No	u.a./metric ton
23.02 A II a)	5.09
23.02 A II b)	20.36

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2034/76

of 17 August 1976

laying down detailed rules and conditions for the granting of the conversion premium in the wine sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Article 2

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1163/76 of 17 May 1976 on the granting of a conversion premium in the wine sector⁽¹⁾, and in particular Articles 2 (4), 4 (6) and 5 (3) thereof,

Whereas, in order that the objectives of Regulation (EEC) No 1163/76 may be achieved, the conditions for the granting of the premium provided for in that Regulation should be specified; whereas to this end provision should be made to define the recommended or authorized varieties which may be grubbed up;

Whereas the provisions of Article 4 (1) (c) of Regulation (EEC) No 1163/76 do not apply to areas used as mother plantations;

Whereas, to ensure that the system is effective, it is essential to specify the information to be given in applications for premiums and to check the accuracy of such information;

Whereas before the premium is paid steps should be taken to check that grubbing has actually taken place; whereas following such a check a certificate should be issued to the grower as proof that he has in fact grubbed up the vines in question;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Wine,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The list, as referred to in the third indent of Article 2 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1163/76, of authorized or recommended varieties of wine and table grape shall be as set out in the Annex hereto.

⁽¹⁾ OJ No L 135, 24. 5. 1976, p. 34.

1. For the purposes of Article 4 of Regulation (EEC) No 1163/76:

(a) 'area under vines of average productivity' shall mean those vineyards whose production per hectare, on the basis of age, state of upkeep and the proportion of missing plants, as recorded by the competent authority appointed by the Member State concerned, may be presumed in normal conditions to exceed that referred to under (b);

(b) 'area under vines of low productivity' shall mean those vineyards whose production per hectare, on the basis of age, state of upkeep and the proportion of missing plants, as recorded by the competent authority appointed by the Member State concerned, may be presumed in normal conditions to be less than 50 % of the average yield in the Member State concerned over the last three wine-growing years preceding that in which the premium is applied for;

(c) 'area under vines grown as a specialized crop using an upright cultivation method resulting in considerable vegetative growth in a horizontal plane' shall mean:

— those vineyards cultivated according to the 'tendone' method,

— those vineyards grown as a specialized crop using another upright cultivation method resulting in considerable vegetative growth in a horizontal plane and whose production per hectare, on the basis of age, state of upkeep and the proportion of missing plants, as recorded by the competent authority of the Member State concerned, may be presumed in normal conditions to exceed by not less than 50 % the average yield in the Member State concerned over the last three wine-growing years preceding that in which the premium is applied for.

2. Areas used as mother plantations shall be classified according to the definitions given in paragraph 1 (a) and (b).

3. For the purposes of Article 4 (3) of Regulation (EEC) No 1163/76, mixed cultivation areas shall be converted into specialized cultivation areas by considering their production in relation to the average production of the specialized cultivation areas in the administrative unit concerned.

Article 3

1. Where they apply the provisions of the first indent of Article 5 (1) of Regulation (EEC) No 1163/76, Member States shall satisfy themselves that the condition stated therein is satisfied.

2. Where they apply the provisions of the second indent of the said paragraph, Member States shall grant the extra premium only in respect of vineyards whose production per hectare, on the basis of age, state of upkeep, the proportion of missing plants and the nature of the terrain, as recorded by the competent authority of the Member State concerned, may be presumed in normal conditions to exceed by not less than 50 % the average yield in the Member State concerned over the last three wine-growing years preceding that in which the premium is applied for.

Article 4

Every application for a premium shall include at least the following particulars :

- the applicant's name and address and the capacity in which he cultivates the vineyard for which the conversion premium is requested ;
- the area under vines grown as a specialized crop or as a mixed crop ;
- the information necessary in order to identify the areas for the conversion of which the premium is requested ;
- the area, expressed in hectares, ares or centiares, covered by the vines to be grubbed ;
- the age and method of cultivation of the vines to be grubbed ;

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

- the varieties concerned ;
- the anticipated date for grubbing.

Article 5

After receipt of the application, the competent authority shall :

- verify the particulars referred to in Article 4 ;
- register the undertakings provided for in Article 3 (2) (b) of Regulation (EEC) No 1163/76 ;
- extract the data required in order to determine the amount of the premium in accordance with Article 2 ;
- notify the applicant of the amount to which he is entitled, after having given him the opportunity to submit his comments.

Article 6

At the request of the party concerned, the competent authority shall establish that grubbing has taken place and shall issue a certificate recording the time at which it took place.

The proof referred to in Article 4 (4) of Regulation (EEC) No 1163/76 shall be supplied by the production to the competent authorities of the certificate provided for in the preceding paragraph.

Article 7

Before paying the premium, the competent authority shall verify that the conditions set out in Article 3 (2) (a) and (c) of Regulation (EEC) No 1163/76 have been fulfilled and shall carry out the verification provided for in Article 6 of that Regulation.

Article 8

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

ANNEX

LIST OF RECOMMENDED OR AUTHORIZED VARIETIES FOR THE GRUBBING OF WHICH CONVERSION PREMIUMS MAY BE GRANTED

FRANCE

I. Wine grape varieties

- | | |
|--|--|
| (a) Allier, Cantal, Corrèze, Loire, Haute-Loire, Lozère, Puy de Dôme, Haute-Vienne, | All authorized and recommended varieties |
| (b) Alpes de Haute-Provence, Hautes-Alpes, Alpes-Maritimes, Ardèche, Aude, Bouches-du-Rhône, Corse, Drôme, Gard, Hérault, Var, Vaucluse, | (a) Aramon N — Carignan N
(b) All the recommended and authorized varieties planted on terrain ill suited for wine-growing |
| (c) Ariège, Aveyron, Haute-Garonne, Landes, Lot, Lot-et-Garonne, Tarn, Tarn-et-Garonne, | All the authorized and recommended white grape varieties |
| (d) Charente, Charente-Maritime, Gers | All the authorized and recommended white grape varieties, with the exception of Folle blanche |
| (e) Dordogne | All the authorized and recommended white grape varieties, with the exception of Sauvignon and, in the demarcated area of the Monbazillac registered designation of origin, Sémillon |
| (f) Gironde | All the authorized and recommended white grape varieties, with the exception of Sauvignon and, in the demarcated area of the Sauternes, Barsac, Cérons, Sainte-Croix-du-Mont, Loupiac and Cadillac registered designations of origin, Sémillon |
| (g) Pyrénées-Orientales | (a) Aramon
(b) all the recommended and authorized varieties planted on terrain ill suited for wine-growing |

II. Table grape varieties

All the authorized and recommended varieties

ITALY

I. Wine grape varieties

- | | |
|--|--|
| (a) Valle d'Aosta, Trentino-Alto Adige, Friuli-Venezia Giulia | No varieties |
| (b) Veneto, Lombardia, Emilia-Romagna, Umbria, Marche, Toscana, Abruzzo, Lazio, Molise, Campania, Puglia, Calabria, Basilicata, Sardegna | All the recommended and authorized varieties planted on terrain ill suited for wine-growing |
| (c) Piemonte : | |
| — province of Alessandria | Barbera N, Barbera bianco B, Moscato nero N, Carica l'Asino B, Timorasso B, Aleatico N, Bonarda piemontese N |
| — province of Asti | No varieties |
| — province of Cuneo | Cortese B, Bonarda piemontese N, Grignolino, Neretto Cuneese N |
| — province of Novara | Barbera N, Croatina N, Duras N |
| — province of Vercelli | Barbera N, Bonarda piemontese N, Uva rara N, Freisa N |
| — province of Torino | Barbera N, Bonarda piemontese N, Neretto di Bairo N |

(d) Liguria

- province of La Spezia
- province of Savona
- province of Genova
- province of Imperia

Buonamico N

Dolcetto N

No varieties

No varieties

(e) Sicilia

Ansonica B, Grillo B, Nocera N, Calabrese N, Catarratto
bianco lucido B, Barbera N, Nerello mascalese N

II. Table grape varieties

All the authorized and recommended varieties

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2035/76
of 17 August 1976
terminating private storage aid for table wine of type A III

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
816/70 of 28 April 1970 laying down additional provi-
sions for the common organization of the market in
wine ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No
1167/76 ⁽²⁾, and in particular the first subparagraph of
Article 5 (7) thereof,

Whereas Article 5 (3) of that Regulation stipulates that
private storage aid is to be granted until at all the
marketing centres the average price for the type of
wine in question is equal to or higher than the acti-
vating price for two consecutive weeks ;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 263/75 of
31 January 1975 concerning the private storage
subsidy for the A III type of table wine ⁽³⁾, provides
for the granting of private storage aid from 1 February
1975 for table wine of type A III ;

Whereas for this type of wine it is apparent from the
prices fixed in the past three weeks that prices are
either higher than the activating level, or that there
has been no quotation, or lastly that the quotations
have not been notified ;

Whereas, therefore the conclusion of storage contracts
for wine of type A III should be terminated,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

No further private storage contracts shall be
concluded for table wine of type A III after 18 August
1976.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 August
1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 99, 5. 5. 1970, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 135, 24. 5. 1976, p. 42.

⁽³⁾ OJ No L 27, 1. 2. 1975, p. 44.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2036/76
of 17 August 1976
fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1487/76 ⁽²⁾, and in particular Article 15 (7) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1564/76 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2007/76 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the rules and other provisions contained in Regulation (EEC) No 1564/76 to the information at present available to the Commis-

sion that the levies at present in force should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The levies referred to in Article 15 (1) of Regulation (EEC) No 3330/74 are, in respect of white sugar and standard quality raw sugar, hereby fixed as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 August 1976.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 August 1976.

For the Commission

P. J. LARDINOIS

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 167, 26. 6. 1976, p. 9.

⁽³⁾ OJ No L 172, 1. 7. 1976, p. 31.

⁽⁴⁾ OJ No L 220, 13. 8. 1976, p. 29.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 August 1976 fixing the import levies on white sugar and raw sugar

<i>(u.a./100 kg)</i>		
CCT heading No	Description of goods	Levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid : A. White sugar B. Raw sugar	13.38 13.09 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

CORRIGENDA

Corrigendum concerning the following Directives :

Council Directive 74/150/EEC of 4 March 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to the type-approval of wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 84, 28. 3. 1974, p. 10);

Council Directive 74/151/EEC of 4 March 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to certain parts and characteristics of wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 84, 28. 3. 1974, p. 25);

Council Directive 74/152/EEC of 4 March 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to the maximum design speed of and load platforms for wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 84, 28. 3. 1974, p. 33);

Council Directive 74/346/EEC of 25 June 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to rear-view mirrors for wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 191, 15. 7. 1974, p. 1);

Council Directive 74/347/EEC of 25 June 1974 on the approximation of the laws of the Member States relating to the field of vision and windscreen wipers for wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 191, 15. 7. 1974, p. 5);

Council Directive 75/321/EEC of 20 May 1975 on the approximation of the laws of the Member States relating to the steering equipment of wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 147, 9. 6. 1975, p. 24);

Council Directive 75/322/EEC of 20 May 1975 on the approximation of the laws of the Member States relating to the suppression of radio interference produced by spark-ignition engines fitted to wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 147, 9. 6. 1975, p. 28);

Council Directive 75/323/EEC of 20 May 1975 on the approximation of the laws of the Member States relating to the power connection on fitted on wheeled agricultural or forestry tractors for lighting and light-signalling devices on tools, machinery or trailers intended for agriculture or forestry (OJ No L 147, 9. 6. 1975, p. 38);

Council Directive 76/432/EEC of 6 April 1976 on the approximation of the laws of the Member States relating to the braking devices of wheeled agricultural or forestry tractors (OJ No L 122, 8. 5. 1976, p. 1);

Article 1 (1) of each Directive referred to above :

for: '... caterpillar tracks ...',

read: '... endless tracks ...'.
